



Pogrešno odlaganje punjivih baterija je štetno po životnoj sredini!

Nije pogodno za osvetljavanje prostorija u domaćinstvu.

Ovaj simbol znači da proizvod radi sa niskim rasponom (SELV/PELV). (Klasa zaštite III)

Uklj. Ni-Mh punjiva baterija

Oznakom CE proizvođač potvrđuje da je ovaj uređaj usklađen sa važećim evropskim direktivama.

Zaštitni od čvrstih tela prečnika ≥ 1,0 mm, zaštitni od prskanja vode

Ambalaža od mešovitog drveta sa FCS certifikatom

Proizvodi koji su označeni ovim simbolom zadovoljavaju sve važeće propise učlanjenih evropskih proračuna Republike Srbije.

**● Namena**

Ovaj proizvod je predviđen specijalne namene, jer može da radi i izvršava svoje funkcije pri temperaturama ispod -21 °C. Ovaj proizvod nije pogodan za komercijalnu upotrebu. Pogodan je za dekoraciju u zatvorenom i na otvorenom prostoru. Proizvod nije pogodan za osvetljavanje prostorija u domaćinstvu. Lampu koristite samo u skladu sa opisom u ovom uputstvu za upotrebu. Svaka druga upotreba smatra se nenamenskom i može dovesti do materijalnih šteta, pa čak i do telesnih povreda. Lampa nije igračka za decu. Proizvođač ili prodavac ne preuzima nikakvu odgovornost za stete koje su nastale usled nenamenske ili pogrešne upotrebe.

**● Obim isporuke**

1x LED solarni lampion sa punjivom baterijom  
1x uputstvo za montažu i rukovanje

**● Opis delova**

1 Masivni prsten  
2 Deo za kačenje  
3 Solarni panel  
4 Abazur lampe  
5 Prekidač za uključivanje/isključivanje  
6 Odeljak za punjivu bateriju  
7 Poklopac odeljka za punjivu bateriju  
8 Punjiva baterija

**● Tehnički podaci**

Vrsta zaštite: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Struja punjenja: 5-6 lm  
Trajanje svetlosti: 8 sati (kada je punjiva baterija potpuno napunjena)  
Solarni panel (50x70 mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Punjiva baterija: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH; 200 mAh  
Broj modela: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**Bezbednosne napomene za baterije/punjive baterije**

**OPASNOST PO ŽIVOT I OPASNOST OD NESREĆA PO MANJU I VEĆU DECU!** Nikada nemojte da ostavljate decu bez nadzora sa ambalažnim materijalom. Postoji opasnost od gušenja ambalažnim materijalom. Deca često potenciraju opasnost. Udaljite decu od proizvoda.

■ Ovaj proizvod mogu koristiti deca u uzrastu od 8 godina i više, kao i osobe sa smanjenim fizickim, senzoričkim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe sa nedostatkom ikustva i znanja, ako su nadgledane ili upućene u bezbedno korišćenje proizvoda i shvatuju opasnosti koje izoga prelaze. Deca ne smiju da se igraju sa proizvodom. Čišćenje i održavanje koje obavlja korisnik ne smeju da obavljaju deca ako nisu pod nadzorom.

■ Ne dozvoljajte da koristite proizvod ako ustanovi bilo kakva oštećenja. Na kraju već trajanja lampe, proizvod treba odložiti u skladu sa lokalnim propisima za odлагањe otpada. Izvor svetlosti koji se nalazi u ovom lampi sme da zameni samo proizvođač ili njegov serviser, ili slično kvalifikovano lice.

**● Način rada**

Solarna celija pretvara svetlost dobijenu od sunčevog zračenja u električnu energiju i skladišti je u ugrađenoj punjivoj bateriji. Kada je punjiva baterija potpuno napunjena, trajanje svetla za ambijentalno osvetljenje iznosi 8 sati. Pre prvog puštanja u rad, punjiva baterija mora biti napunjena (pogledajte poglavlje „Punjivanje punjive baterije“). Ambijentalno osvetljenje se trajno uključuje pri sumraku.

**● Punjenje punjive baterije / Punjenje baterije preko solarne celije**

Pre nego što odložite proizvod u otpad, izvadite punjivu bateriju iz proizvoda na sledeći način:

■ Isključite proizvod.  
■ Uklonite lipku pličicu sa donje strane solarnog panela [3].  
■ Otvorite proizvod [6] i izvadite punjivu bateriju [8] (vidi sl. B i C).  
■ Proizvod i punjivu bateriju zasebno odložite u otpad i predajte ih na stručno zbrinjavanje.

**Napomena:** Punjiva baterija ne može da se zameni.

**● Montaža**

**Napomena:** Uklonite sav ambalažni materijal. Okačite proizvod uz pomoć dela za kačenje [2] u masivni prsten [1] na predviđeno i stabilno mesto (vidi sl. A). Proizvod će se rasklopiti i dobiti svoj oblik pod delovanjem sopstvene težine.

**● Puštanje LED solarnog lampiona u rad**

■ Prebacite prekidač za uključivanje/isključivanje [5] u položaj „on“ (II) i LED solarni lampion će biti trajno uključen. (vidi sl. B).  
■ Prebacite prekidač za uključivanje/isključivanje [5] u položaj „off“ (0) i LED solarni lampion će biti trajno isključen. (vidi sl. B).

**● Otklanjanje smetnji**

● = Smetnja  
● = Uzrok  
○ = Rešenje

● = Proizvod se ne uključuje.  
● = Proizvod je isključen.  
○ = Pritisnite prekidač za uključivanje/isključivanje [5] da biste uključili proizvod.  
● = Svetlo treperi.  
● = Punjiva baterija je skoro prazna.  
○ = Napunite punjivu bateriju [8] (pogledajte poglavlje „Punjivanje punjive baterije“).  
● = Punjiva baterija se prazni nakon kratkog vremena.  
● = Solarni panel je zapravo.  
○ = Očistite solarni panel.

**● Kačenje proizvoda**

**Napomena:** Vodite računa o tome da je nosivost mesta kačenja dovoljna za težinu proizvoda.

■ Ovaj lampion pretvara svetlost dobijenu od sunčevog zračenja u električnu energiju i skladišti je u ugrađenoj punjivoj bateriji. Kada je punjiva baterija potpuno napunjena, trajanje svetla za ambijentalno osvetljenje iznosi 8 sati. Pre prvog puštanja u rad, punjiva baterija mora biti napunjena (pogledajte poglavlje „Punjivanje punjive baterije“). Ambijentalno osvetljenje se trajno uključuje pri sumraku.

**● Vodenje punjive baterije**

Pre nego što odložite proizvod u otpad, izvadite punjivu bateriju iz proizvoda na sledeći način:

■ Isključite proizvod.  
■ Uklonite lipku pličicu sa donje strane solarnog panela [3].  
■ Otvorite proizvod [6] i izvadite punjivu bateriju [8] (vidi sl. B i C).  
■ Proizvod i punjivu bateriju zasebno odložite u otpad i predajte ih na stručno zbrinjavanje.

**● Odlaganje u otpad**

Pri razvrstavanju oplatite pažnju na oznaku ambalažnog materijala koji se označava skraćenicom (a) i brojevima (b) sa sledećim značenjem:  
1-7: plastika

**● Garancija**

Poštovani kupci, za ovaj uređaj dobijate garantiju od 3 godine od datuma kupovine. U slučaju kvara na ovom proizvodu, imate zakonska prava na reklamaciju kod proizvođača. Ova garantija ne ograničava način garantiranja kao što je navedeno u nastavku.

**● Uslovi garancije**

Garantni rok počinje od datuma kupovine. Sačuvajte originalni račun, išček sa kase. On je potreban kao dokaz o kupovini. Ako dođe do greške u materijalu ili izradi u roku od tri godine od datuma kupovine ovog proizvoda, proizvod će biti besplatan.

**● Indicații de siguranță**

**AVERTISMENTI**

**PERICOL DE VÂTĂMARE SI DE DECES PENTRU CUPOLI** Nu lăsați niciodată ambalažele la îndemâna copiilor nesupravegheti. Există pericol de sfocare din cauza ambalaželor. Copiii subestimează adesea pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

**● Descrierea componentelor**

1 Greutate inelară  
2 Agățătoare  
3 Panou solar  
4 Abajur  
5 Comutator Pornit/Oprit  
6 Compartiment pentru acumulator  
7 Capac al compartimentului pentru acumulator  
8 Acumulator

**● Date tehnice**

Tipul de protecție: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Flux luminos: 5-6 lm  
Durata de iluminare: 8 ore (cu acumulator încărcat complet)  
Panou solar (50x70mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Acumulator: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH;  
200 mAh  
Număr model: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**● Service**

Service România  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynetsend.de

**● Istrucții de utilizare**

Citii manualul de utilizare

Data producători (luna/an)

Tensiune constantă

Respectați indicațiile de siguranță și avertismentele!

Pericol de vătămare și de deces pentru copii!

Pericol de explozie!

Purtăți mănuși de protecție!

**● Utilizarea conform destinației**

Acest articol este un produs special, deoarece poate fi utilizat la temperaturi sub -21 °C, totodată îndeplinindu-și funcțiile prevăzute. Acest produs nu este adecvat pentru utilizarea comercială. Este adecvat pentru decorarea în interior și exterior. Acest produs nu este adecvat iluminării încăperilor în gospodărie. Folosiți lampa doar aşa cum este descris în acest manual de utilizare. Orice altă utilizare se consideră ca necorespunzătoare și poate determina daune materiale sau chiar daune personale. Lampa nu este o jucărie pentru copii. Producătorul sau distribuitorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care întervin ca urmare a utilizării necorespunzătoare sau greșite.

**● Furnitură**

1x lampion solar cu LED și acumulator  
1 x manual de utilizare și de montare

**● Indicații de siguranță pentru baterii/acumulatori**

**PERICOL DE DECES!** Nu lăsați bateriile/acumulatorii la îndemâna copiilor. În caz de îngrijorare accidentală, adresati-vă imediat unui medic!

**PERICOL DE EXPLOZIE!** Nu reîncărcați niciodată bateriile care nu sunt reîncărcabile. Nu scurtați circuitul bateriile/acumulatorii și nu încercați să le deschideți. Urmară acestor acțiuni pot fi suprareacăzute, pericol

**● Indicații de siguranță**

**Avertisment**

**PERICOL DE VÂTĂMARE SI DE DECES PENTRU CUPOLI** Nu lăsați niciodată ambalažele la îndemâna copiilor nesupravegheti. Există pericol de sfocare din cauza ambalaželor. Copiii subestimează adesea pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

**● Descrierea componentelor**

1 Greutate inelară  
2 Agățătoare  
3 Panou solar  
4 Abajur  
5 Comutator Pornit/Oprit  
6 Compartiment pentru acumulator  
7 Capac al compartimentului pentru acumulator  
8 Acumulator

**● Date tehnice**

Tipul de protecție: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Flux luminos: 5-6 lm  
Durata de iluminare: 8 ore (cu acumulator încărcat complet)  
Panou solar (50x70mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Acumulator: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH;  
200 mAh  
Număr model: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**● Service**

Service România  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynetsend.de

**● Istrucții de utilizare**

Citii manualul de utilizare

Data producători (luna/an)

Tensiune constantă

Respectați indicațiile de siguranță și avertismentele!

Pericol de vătămare și de deces pentru copii!

Pericol de explozie!

Purtăți mănuși de protecție!

**● Utilizarea conform destinației**

Acest articol este un produs special, deoarece poate fi utilizat la temperaturi sub -21 °C, totodată îndeplinindu-și funcțiile prevăzute. Acest produs nu este adecvat pentru utilizarea comercială. Este adecvat pentru decorarea în interior și exterior. Acest produs nu este adecvat iluminării încăperilor în gospodărie. Folosiți lampa doar aşa cum este descris în acest manual de utilizare. Orice altă utilizare se consideră ca necorespunzătoare și poate determina daune materiale sau chiar daune personale. Lampa nu este o jucărie pentru copii. Producătorul sau distribuitorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care întervin ca urmare a utilizării necorespunzătoare sau greșite.

**● Furnitură**

1x lampion solar cu LED și acumulator  
1 x manual de utilizare și de montare

**● Indicații de siguranță**

**Avertisment**

**PERICOL DE VÂTĂMARE SI DE DECES PENTRU CUPOLI** Nu lăsați niciodată ambalažele la îndemâna copiilor nesupravegheti. Există pericol de sfocare din cauza ambalaželor. Copiii subestimează adesea pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

**● Descrierea componentelor**

1 Greutate inelară  
2 Agățătoare  
3 Panou solar  
4 Abajur  
5 Comutator Pornit/Oprit  
6 Compartiment pentru acumulator  
7 Capac al compartimentului pentru acumulator  
8 Acumulator

**● Date tehnice**

Tipul de protecție: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Flux luminos: 5-6 lm  
Durata de iluminare: 8 ore (cu acumulator încărcat complet)  
Panou solar (50x70mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Acumulator: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH;  
200 mAh  
Număr model: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**● Service**

Service România  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynetsend.de

**● Istrucții de utilizare**

Citii manualul de utilizare

Data producători (luna/an)

Tensiune constantă

Respectați indicațiile de siguranță și avertismentele!

Pericol de vătămare și de deces pentru copii!

Pericol de explozie!

Purtăți mănuși de protecție!

**● Utilizarea conform destinației**

Acest articol este un produs special, deoarece poate fi utilizat la temperaturi sub -21 °C, totodată îndeplinindu-și funcțiile prevăzute. Acest produs nu este adecvat pentru utilizarea comercială. Este adecvat pentru decorarea în interior și exterior. Acest produs nu este adecvat iluminării încăperilor în gospodărie. Folosiți lampa doar aşa cum este descris în acest manual de utilizare. Orice altă utilizare se consideră ca necorespunzătoare și poate determina daune materiale sau chiar daune personale. Lampa nu este o jucărie pentru copii. Producătorul sau distribuitorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care întervin ca urmare a utilizării necorespunzătoare sau greșite.

**● Furnitură**

1x lampion solar cu LED și acumulator  
1 x manual de utilizare și de montare

**● Indicații de siguranță**

**Avertisment**

**PERICOL DE VÂTĂMARE SI DE DECES PENTRU CUPOLI** Nu lăsați niciodată ambalažele la îndemâna copiilor nesupravegheti. Există pericol de sfocare din cauza ambalaželor. Copiii subestimează adesea pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

**● Descrierea componentelor**

1 Greutate inelară  
2 Agățătoare  
3 Panou solar  
4 Abajur  
5 Comutator Pornit/Oprit  
6 Compartiment pentru acumulator  
7 Capac al compartimentului pentru acumulator  
8 Acumulator

**● Date tehnice**

Tipul de protecție: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Flux luminos: 5-6 lm  
Durata de iluminare: 8 ore (cu acumulator încărcat complet)  
Panou solar (50x70mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Acumulator: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH;  
200 mAh  
Număr model: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**● Service**

Service România  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynetsend.de

**● Istrucții de utilizare**

Citii manualul de utilizare

Data producători (luna/an)

Tensiune constantă

Respectați indicațiile de siguranță și avertismentele!

Pericol de vătămare și de deces pentru copii!

Pericol de explozie!

Purtăți mănuși de protecție!

**● Utilizarea conform destinației**

Acest articol este un produs special, deoarece poate fi utilizat la temperaturi sub -21 °C, totodată îndeplinindu-și funcțiile prevăzute. Acest produs nu este adecvat pentru utilizarea comercială. Este adecvat pentru decorarea în interior și exterior. Acest produs nu este adecvat iluminării încăperilor în gospodărie. Folosiți lampa doar aşa cum este descris în acest manual de utilizare. Orice altă utilizare se consideră ca necorespunzătoare și poate determina daune materiale sau chiar daune personale. Lampa nu este o jucărie pentru copii. Producătorul sau distribuitorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care întervin ca urmare a utilizării necorespunzătoare sau greșite.

**● Furnitură**

1x lampion solar cu LED și acumulator  
1 x manual de utilizare și de montare

**● Indicații de siguranță**

**Avertisment**

**PERICOL DE VÂTĂMARE SI DE DECES PENTRU CUPOLI** Nu lăsați niciodată ambalažele la îndemâna copiilor nesupravegheti. Există pericol de sfocare din cauza ambalaželor. Copiii subestimează adesea pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

**● Descrierea componentelor**

1 Greutate inelară  
2 Agățătoare  
3 Panou solar  
4 Abajur  
5 Comutator Pornit/Oprit  
6 Compartiment pentru acumulator  
7 Capac al compartimentului pentru acumulator  
8 Acumulator

**● Date tehnice**

Tipul de protecție: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Flux luminos: 5-6 lm  
Durata de iluminare: 8 ore (cu acumulator încărcat complet)  
Panou solar (50x70mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Acumulator: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH;  
200 mAh  
Număr model: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**● Service**

Service România  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynetsend.de

**● Istrucții de utilizare**

Citii manualul de utilizare

Data producători (luna/an)

Tensiune constantă

Respectați indicațiile de siguranță și avertismentele!

Pericol de vătămare și de deces pentru copii!

Pericol de explozie!

Purtăți mănuși de protecție!

**● Utilizarea conform destinației**

Acest articol este un produs special, deoarece poate fi utilizat la temperaturi sub -21 °C, totodată îndeplinindu-și funcțiile prevăzute. Acest produs nu este adecvat pentru utilizarea comercială. Este adecvat pentru decorarea în interior și exterior. Acest produs nu este adecvat iluminării încăperilor în gospodărie. Folosiți lampa doar aşa cum este descris în acest manual de utilizare. Orice altă utilizare se consideră ca necorespunzătoare și poate determina daune materiale sau chiar daune personale. Lampa nu este o jucărie pentru copii. Producătorul sau distribuitorul nu își asumă responsabilitatea pentru daune care întervin ca urmare a utilizării necorespunzătoare sau greșite.

**● Furnitură**

1x lampion solar cu LED și acumulator  
1 x manual de utilizare și de montare

**● Indicații de siguranță**

**Avertisment**

**PERICOL DE VÂTĂMARE SI DE DECES PENTRU CUPOLI** Nu lăsați niciodată ambalažele la îndemâna copiilor nesupravegheti. Există pericol de sfocare din cauza ambalaželor. Copiii subestimează adesea pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

**● Descrierea componentelor**

1 Greutate inelară  
2 Agățătoare  
3 Panou solar  
4 Abajur  
5 Comutator Pornit/Oprit  
6 Compartiment pentru acumulator  
7 Capac al compartimentului pentru acumulator  
8 Acumulator

**● Date tehnice**

Tipul de protecție: IP44  
LED: 1x 0,06 W  
Flux luminos: 5-6 lm  
Durata de iluminare: 8 ore (cu acumulator încărcat complet)  
Panou solar (50x70mm): 1x 2 V —, 60 mA  
Acumulator: 1x 1,2 V —, Tip: AA; Ni-MH;  
200 mAh  
Număr model: 1005-RW/-OG/-KG/-RR

**● Service**

Service România  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynetsend.de

**● Istrucții de utilizare**

Citii manualul de utilizare

Data producători (luna/an)

Tensiune constantă

Respectați indicațiile de siguranță și avertismentele!

Pericol de vătămare și de deces pentru copii!

Pericol de explozie!

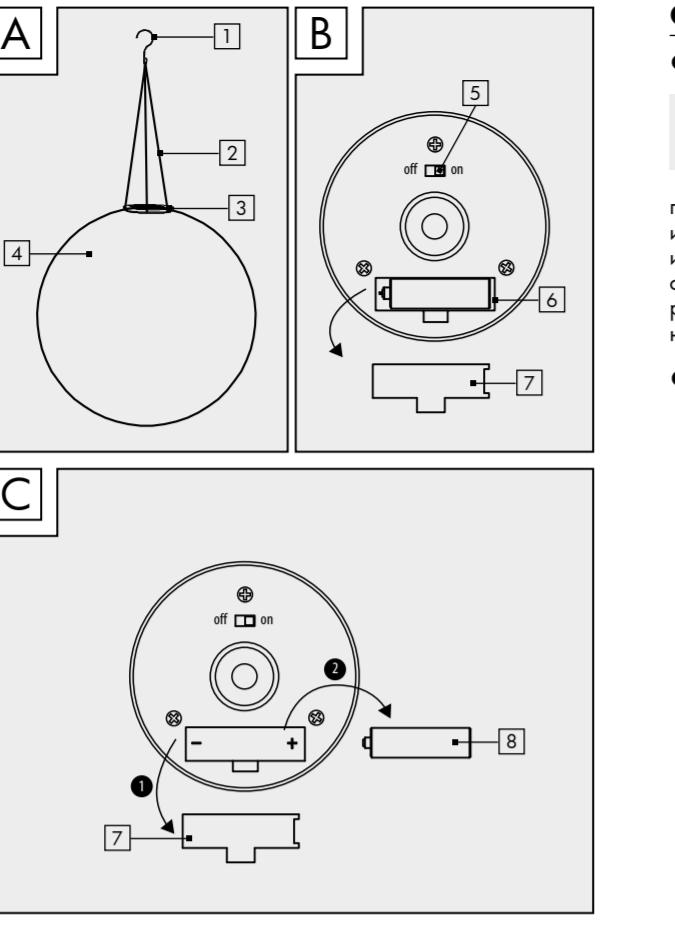
Purtăți mănuși de protecție!

**● Utilizarea conform destinației**

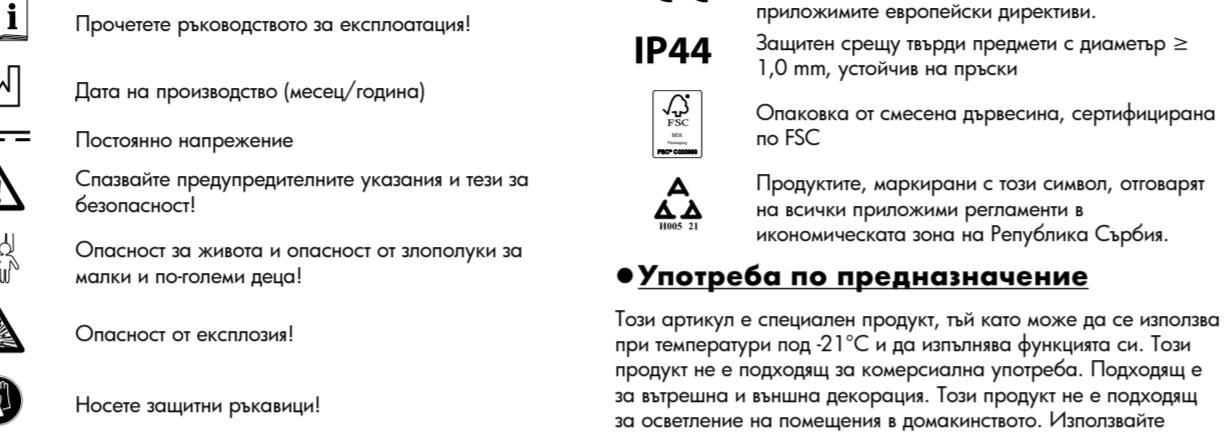
Acest articol este un produs special, deoarece poate fi utilizat la temperaturi sub -21 °C, totodată îndeplinindu-și

**LED SOLAR LANTERN****LED SOLAR LANTERN**  
Operating and safety information**LED SOLARNI LAMPION**  
Upotrebe za uporabu i sigurnost**SOLARNI LED LAMPION**  
Uputstvo za rukovanje i bezbednost**LAMPION SOLAR CU LED**  
Indicații de operare și siguranță**SOLARNI LED FENER**  
Указания за експлоатация и безопасност**ΗΛΙΑΚΟ ΦΑΝΑΡΑΚΙ LED**  
Θερμής λεπτομέρειας και ασφαλείας**LED-SOLAR-LAMPION**  
Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 368508\_2010

**Соларен светодиоден лампион****Въведение**

Поздравяваме Ви с покупката на този нов уред. Вие избирате един висококачествен продукт. Моля, прочетете внимателно това ръководство за експлоатация. Това ръководство се отнася за този продукт и съдържа важни указания за въвеждане в експлоатация. Винаги спазвайте указанията за безопасност. Ако имате въпроси или не сте сигурни при работата с уреда, моля, свържете се с нашия търговец или сервизен център. Пазете това ръководство странично и го предайте на трети лица, ако е необходимо.

**Обяснение на знаците**

Извършвайте спокойска и уреда по екологичнообразен начин!

Щети за околната среда поради неправилно събиране на отпадъците от акумулаторните батерии!

Не е подходящ за вътрешно осветление в домакинството

Този символ означава, че продуктът работи с безопасно никоно напрежение (SELV/PELV). (Клас на защита III)

Vkl. Ni-Mh акумулаторна батерия

Посредством „CE“ маркировката производителят потвърждава, че електроуредът отговаря на приложимите европейски директиви.

Заштитен срещу твърди предмети с диаметър ≥ 1,0 mm, устойчив на преска

Спокойска от смесена дъревесина, сертифицирана по FSC

Продуктите, маркирани с този символ, отговарят на всички приложими регламенти в икономическа зона на Република Сърбия.

**Употреба по предназначение**

Този артикул е специален продукт, който може да се използва при температури под -21°C и до изпълнява функцията си. Този продукт не е подходящ за комерсиална употреба. Подходящ е за вътрешна и външна декорация. Този продукт не е подходящ за осветление на помещения в домакинството. Използвайте лампата само както е описано в това ръководство за експлоатация. Всяка друга употреба се счита за неправилна и

може да доведе до материални щети или дори до нараняване. Лампата не е детска играчка. Производителят или търговецът не поема отговорност за щети, причинени от неправилна или погрешна употреба.

**Обхват на доставката**

1x соларен светодиоден лампион с акумулаторна батерия 1x ръководство за монтаж и експлоатация

**Описление на частите**

- 1 Пръстен за окачване
- 2 Окачване
- 3 Соларен панел
- 4 Абажур
- 5 Превключвател за vkl./izkl.
- 6 Отделение за акумулаторна батерия
- 7 Капак на отделението за акумулаторната батерия
- 8 Акумулаторна батерия

**Технически данни**

|                                     |  |
|-------------------------------------|--|
| Степен на защита:                   | IP44   |
| Светоизлъчване:                     | 1x 0,06 W  |
| Електрическа енергия за осветление: | 5-6 lm   |
| Продължителност на осветление:      | 8 часа (при напълно заредена акумулаторна батерия) |
| Соларен панел (50x70 mm):           | 1x 2 V —— 60 mA                                    |

**Указания за безопасност за батерии/акумулаторни батерии****ОПАСНОСТ ЗА ЖИВОТА!** Дръжте батерите/

При излагане на слънчева светлина соларната клетка превърща светлината в електрическа енергия и я съхранява във вградената акумулаторна батерия. Когато акумулаторната батерия е напълно заредена, времето за осветяване за акцентно осветление е 8 часа. Акумулаторната батерия трябва да се

акумулаторните батерии далеч от деца. При погълтане

незабавно потърсете лекарска помощ!

**ОПАСНОСТ ОТ ЕКСПЛОЗИЯ!** Никога не превъзграждайте батерии. Не съединявайте на късо батерии/акумулаторни батерии и/или не ги опаряйте. Резултатът може да бъде превъзгорен, покар или взрив.

■ Никога не хъръжайте батерии/акумулаторни батерии в очи или вода.

■ Не излагайте батерии/акумулаторни батерии на механическо натоварване.

**Риск от изтичане на батерите/акумулаторните батерии**

■ Избегвайте екстремни условия и температури, които могат да въздействат на батерии/акумулаторните батерии напр. върху отоплени тела/праха слънчева светлина.

■ Избегвайте контакт с кожата, очите и лигавиците! При контакт с киселина от батерите, незабавно изпленете лекарска помощ!

**НОСЕТЕ ЗАЩИТНИ РЪКАВИЦИ!** Изтекли или повредени батерии/акумулаторни батерии могат да причинят изгаряния при контакт с кожата. Затова в този случай носете подходящи предпазни ръкавици.

■ В случаи на изчезване на батерите, веднага ги отстранете от продукта, за да избегнете повреди.

**Начин на функциониране**

При излагане на слънчева светлина соларната клетка превърща светлината в електрическа енергия и я съхранява във вградената акумулаторна батерия. Когато акумулаторната батерия е напълно заредена, времето за осветяване за акцентно осветление е 8 часа. Акумулаторната батерия трябва да се

**Указания за безопасност за батерии/акумулаторни батерии****ОПАСНОСТ ЗА ЖИВОТА!** Дръжте батерите/

Уредите, изпратени с неплатени транспортни разходи – с неплатен платеж, като експресен или друг специален товар – не се приемат.

Ние ще извършим безплатно изхвърлянето на изпратените от Вас дефектни уреди.

**Сервизно обслужване**

България  
България  
България  
Tel.: 00800 80040044  
E-mail: administration@mynelsend.de

IAN 368508\_2010

**Вносител**

Моля, обръщете внимание, че предвидият адрес не е адрес на сервиса. Първо се сържете с гореносещия сервизен център citygate24 GmbH Lange Mühren 1 2095 Hamburg ГЕРМАНИЯ

\* Чл. 112. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предвиди възможността за извършване на гаранционен срок.

Гаранционният срок започва от датата на покупката. Това включва и съмнителните и ремонтирани части. За евентуално нападнатите повреди и дефекти също при покупката трябва да се съобщи веднага след разпознаването. Евентуалните ремонти след изчезване на гаранционния срок са срещу заплаха.

**Обхват на гаранцията** Уредът е произведен грижливо според строгите изисквания за качество и добро-съвестно изпитан преди доставка. Гаранцията важи за дефекти на материала или производствени дефекти.

Гаранцията не обхваща частите на продукта, които подлежат на нормални износвания, поради което могат да бъдат разглеждани като бързо износвани със същите (например фитили или приставки) или повреди на чупливи части (например прекъсвачи, батерии или такива произведени от стъкло).

Гаранцията отпада, ако уредът е повреден поради неправилно използване или в резултат на несъвестванието на техническа поддръжка. За правилната употреба на продукта трябва точно да се спазват всички указания в упътването за обслужване.

Предназначение и действие, които не са препоръчани от употребата за експлоатация или за които не предупредяват, трябва задължително да се избегва. Продуктът е предназначен само за частна, а не за стопанска употреба. При злоупотреба и неправилно третиране, употреба на сила и при интервенции, които не са извършени от клона на нашия оторизиран сервиз,

**Ремонтен сервис / извънгаранционно обслужване** Ремонти извън гаранцията може да възложате на клона на нашия сервиз срещу заплаха. Той се използва предварителна калкулация. Можем да обработваме само уреди, които са достатъчно спокойни и изпратени с платени транспортни разходи.

(2) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, не може да се обясни със съмнение за износванията на стоката на продажба.

(3) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(4) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(5) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(6) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(7) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(8) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(9) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(10) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(11) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(12) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(13) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(14) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(15) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(16) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(17) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(18) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(19) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(20) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(21) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(22) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(23) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(24) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(25) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията на стоката на продажба.

(26) Съмнение, че дефектът е извън гаранционния срок, но е предвидян във възможността за износванията

- = Μετακινήστε τον διάκοπτό ON/OFF [5] στη θέση „on“, για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
- = Το φως αναβοσθήνει.
- = Ο υπασωρευτής είναι σχόδην αποφρομένος.
- = Φορτίστε τον υπασωρευτή [8] (βλ. κεφάλαιο „Φόρτιση υπασωρευτή“).
- = Ο υπασωρευτής αποφρομένος είναι εντός μικρού χρονικού διαστήματος.
- = Το γλυκό πάνελ είναι λερωμένο.
- = Καθάριστο το γλυκό πάνελ.

### • Απόρριψη

Δώστε προσοχή στην επισήμανση των υλικών υπασωρευτών κατά τη διάλογη των απορριμμάτων, αυτά φέρουν τις συντομογραφίες (α) και τους αριθμούς (β) με την έξι σημασία:

1-7: Πλαστικά  
20-22: Χαρτί και χαρτόνια  
80-98: Συνθετικά υλικά

Για τις δυνατότητες απόρριψης του όχρηστου πλέον προϊόντος, μπορείτε να ενημερωθείτε από την κοινωνική δικτύωση αρχής.

Για λόγους προστασίας του περιβάλλοντος, μην πετάξτε το πλέον άχρηστο προϊόν στα οικιακά απορρίμματα, αλλά φροντίστε για την κατάλληλη απορρίψη του. Για τα καταλλήλα σημεία αυλαγής και τιςώρες λεπτομερής, τους, μπορείτε να ενημερωθείτε από την αρμόδια αρχή της περιοχής σας.

Οι ελαπτωματικοί ή χρησιμοποιημένοι υπασωρευτές πρέπει να ανακυκλώνονται σύμφωνα με την οδηγία 2006/66/EK και τις

GR/CY

Batterien/Akkus nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.  
■ Werfen Sie Batterien/Akkus niemals in Feuer oder Wasser.  
■ Setzen Sie Batterien/Akkus keiner mechanischen Belastung aus.

### • Risiko des Auslaufens von Batterien/Akkus

■ Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien/Akkus einwirken können, z.B. auf Heizkörpern/ direkte Sonneneinstrahlung.

■ Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten! Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf!

**SCHÜTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.

■ Im Fall eines Auslaufens der Batterien entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.

### • Funktionsweise

Die Solarzelle wandelt bei Sonneneinstrahlung das Licht in elektrische Energie um und speichert diese im eingebauten Akku. Bei vollständig geladenem Akku beträgt die Leuchtdauer für die Akzenbeleuchtung 8 Stunden. Vor der ersten Inbetriebnahme muss der Akku geladen sein (siehe Kapitel „Akku aufladen“). Die Akzenbeleuchtung ist bei Dunkelheit dauerhaft eingeschaltet.

### • Akku aufladen / Akku mit Solarzelle aufladen

Bevor Sie den Artikel entsorgen, entfernen Sie den Akku aus dem Artikel wie folgt:

Vor der ersten Inbetriebnahme muss der Akku vollständig geladen

DE/AT/CH

τροποποιήσεις αυτής. Επιστρέψτε τους υπασωρευτές και/ή το προϊόν μέσω των διαθέσιμων εγκαταστάσεων συλλογής.

**Ζημιές στο περιβάλλον σε περίπτωση λανθασμένης απόρριψης των υπασωρευτών!** Οι υπασωρευτές δεν επιτρέπεται να απορρίπτονται στα οικιακά απορρίμματα. Μπορεί να περιέχουν τοξικά βαρά μέταλλα και υπόκεινται στην επεξεργασία επικινδύνων αποβλήτων. Τα χημικά σύμβολα των βαρών μετάλλων είναι τα εξής:  
Cd = Κadmio, Hg = Διράγρυπος, Pb = Μόλυβδος.

### • Εγγύηση

Αξιόπιστη πλεόπουλο, αξιόπιστη πλέτα, για τη υπουργεία αυτή σας παρέχεται 3 χρόνια εγγύηση από την ημερομηνία αγοράς. Σε περίπτωση ελάττωμάτων αυτού του προϊόντος, έχετε νόμιμα δικαιωμάτων κατά το πιο ληπτή το προϊόντος. Αυτά τα νόμιμα δικαιωμάτων δεν περιορίζονται από την εγγύηση, σημείωση αναφέρομαστες παρακάτω.

**Όροι εγγύησης**  
Η προθεσμία της εγγύησης αρχίζει με την ημερομηνία της αγοράς. Παρακαλώ φυλάξτε καλά την απόδειξη αγοράς. Απαιτείται ως απόδειξη για την αγορά. Εάν προκύψει εντός τριών ετών από την ημερομηνία της αγοράς, κάποιο ελάττωμα υλικού ή παραγωγής, τότε το προϊόν θα διορθωθεί ή θα αντικατασταθεί από έμας ή θα επιστρέψουμε το ποσό αγοράς. Αυτός ο χρόνος εγγύησης προϋποθέτει, ότι εντός της προθεσμίας τριών ετών θα προσκομιστούν η ελάττωμα συσκευής και το αποδεικτικό αγοράς (παραστατικό) και ότι περιγράφεται σύντομα εγγράφως η ελάττωμη και πότε παρουσιάστηκε. Αν η βλάβη καλύπτεται από την εγγύηση, παρακαλούμε να αποφύγουμε την επαγγελματική χρήση. Σε περίπτωση κατάρχησης ή λανθασμένης χρήσης, δάσκων θίασ και επεμβάσεων, πουν δεν πραγματοποιούνται από την εξουσιοδοτημένη αντιπροσωπεία σερβίς, πουνει να ισχει η εγγύηση.

**Διεκπεριώσιση σε περίπτωση εγγύησης**  
Για τη γρήγορη επεξεργασία του αιτημάτος σας παρακαλούμε ακολουθήστε τις παρακάτω

**Υποδείξεις:**  
 Παρακαλώ να έχετε μαζί σας για ενδεχόμενες ερωτήσεις την απόδειξη ταμείου και τον αριθμό προϊόντος (π.χ. IAN 123456) ως απόδειξη αγοράς.  
 Μπορείτε να βρείτε την τρέχουσα έκδοση των οδηγιών χρήσης στον διαδικτυακό τόπο: www.citygate24.de  
 Ο αριθμός προϊόντος δεν ξεκινά μια νέα προίων. Με την επισκευή ή αντικατάσταση του προϊόντος δεν ξεκινά μια νέα διάρκεια εγγύησης.

GR/CY

**Διάρκεια εγγύησης και υψηλές αξιώσεις ελλείψης**  
Η διάρκεια εγγύησης δεν παραπέταται από την παροχή εγγύησης. Αυτό ισχύει επίσης για εξαρτήματα που έχουν αντικατασταθεί ή επικαθιερώθηκαν. Ζημιές και ελλείψης που πιθανών να υπάρχουν ήδη κατά την αγορά πρέπει να γνωστοποιήσουν αμέσως μετά την αγοράση από τη συσκευασία. Μετά τη λήξη της διάρκειας εγγύησης οι επισκέψεις χρεωνόνται.

**Περιεχόμενο εγγύησης**  
Η υπουργεία αποκαταστάσεως προσεκτικά σύμφωνα με αυστηρές οδηγίες ποιότητας και δοκιμαστικά σχολαστικά πριν από την παροχής. Η εγγύηση αυτή δεν επιτελείται σε εξαρτήματα του προϊόντος, η οποία εικεντώνται στην κανονική φθορά και έτσι θεωρώνται αναλώματα υλικά και ώστε σε εύθραυστα τημάτα, π.χ. διακόπτες, υπασωρευτές ή εξαρτήματα από γυαλί. Αυτή η εγγύηση πούνε να ισχει, εάν το προϊόν φέρει βλάβη, δεν χρησιμοποιήστε κατάλληλα και δεν συντηρήστε. Για την προβλέπομένη χρήση του προϊόντος, πρέπει να προνούνται επακριβώς όλες οι υποδείξεις που περιγράφονται στις οδηγίες χρήσης. Σε περίπτωση κατάρχησης ή λανθασμένης χρήσης, δάσκων θίασ και επεμβάσεων, πουν δεν πραγματοποιούνται από την εξουσιοδοτημένη αντιπροσωπεία σερβίς, πουνει να ισχει η εγγύηση.

**• Εγγύηση**

Αξιόπιστη πλεόπουλο, αξιόπιστη πλέτα, για τη υπουργεία αυτή σας παρέχεται 3 χρόνια εγγύηση από την ημερομηνία αγοράς. Σε περίπτωση ελάττωμάτων αυτού του προϊόντος, έχετε νόμιμα δικαιωμάτων κατά το πιο ληπτή το προϊόντος. Αυτά τα νόμιμα δικαιωμάτων δεν περιορίζονται από την εγγύηση, σημείωση αναφέρομαστες παρακάτω.

Cd = Κadmio, Hg = Διράγρυπος, Pb = Μόλυβδος.

προϊόντος, στην εγγύηση στο προϊόν, στο φύλλο τίτλου των οδηγιών (κάτια αριστερά) ή στο αυτοκόλλητο στην πίσω ή κάτω πλευρά του προϊόντος.

Αν παρουσιάστετε ανθελεύθερης γης ή άλλες ελλείψεις, επικαθιερώντες αρχικά τηλεφωνικά ή μέσω e-mail με το παρακάτω τημάτισμα σεβτι:

Ενα προϊόν που διαπιστώνεται ως ελαπτωματικό μπορει μαζί με το αποδεικτικό αγοράς (παραστατικό) και την περιγραφή της ελέγχους που έχει αποστολή στην αναφέρομενη διένυση σεβτι:

Με την αντικατάσταση της συσκευής, σύμφωνα με το NOMOS 225/1994, ξεκινάει οι νέοι χρόνοι εγγύησης.

**• Ζημιές**

Σερβίς Ελλάδα  
Επίκληση από την επικαθιερώσατε στην κανονική φθορά και έτσι θεωρώνται αναλώματα υλικά και ώστε σε βλάβες σε εύθραυστα τημάτα, π.χ. διακόπτες, υπασωρευτές ή εξαρτήματα από γυαλί.

Αυτή η εγγύηση πούνε να ισχει, εάν το προϊόν φέρει βλάβη, δεν χρησιμοποιήστε κατάλληλα και δεν συντηρήστε. Για την προβλέπομένη χρήση του προϊόντος, πρέπει να προνούνται επακριβώς όλες οι υποδείξεις που περιγράφονται στις οδηγίες χρήσης.

**IP44**  
Σερβίς Κύπρος  
Επίκληση από την επικαθιερώσατε στην κανονική φθορά και έτσι θεωρώνται αναλώματα υλικά και ώστε σε βλάβες σε εύθραυστα τημάτα, π.χ. διακόπτες, υπασωρευτές ή εξαρτήματα από γυαλί.

Αυτή η εγγύηση πούνε να ισχει, εάν το προϊόν φέρει βλάβη, δεν χρησιμοποιήστε κατάλληλα και δεν συντηρήστε. Για την προβλέπομένη χρήση του προϊόντος, πρέπει να προνούνται επακριβώς όλες οι υποδείξεις που περιγράφονται στις οδηγίες χρήσης.

**IAN 368508\_2010**  
Παρακαλώ να έχετε μαζί σας για ενδεχόμενες ερωτήσεις την απόδειξη ταμείου και τον αριθμό προϊόντος (π.χ. IAN 123456) ως απόδειξη αγοράς.

Μπορείτε να βρείτε την τρέχουσα έκδοση των οδηγιών χρήσης στον διαδικτυακό τόπο: www.citygate24.de

GR/CY

Schalten Sie den Artikel aus.  
 Entfernen Sie das Typenschild auf der Unterseite des Solarpanels [3].  
 Öffnen Sie das Akkufach [6] und entfernen Sie den Akku [8] (siehe Abb. B und C).  
 Entfernen Sie den Artikel und den Akku separat und führen Sie diese einer fachgerechten Entsorgung zu.

### • Mont